

بررسی نقش معلمان جمشید در آموزش به صنعتگران در دو نگاره موجود در کتابخانه چستربیتی

تاریخ دریافت: ۱۴۰۰/۱۱/۱۹، تاریخ پذیرش: ۱۴۰۰/۱۲/۱۱

زهرا موسوی خامنه*

چکیده

جمشید از نام آورترین شخصیت‌های تاریخی برای ایرانیان بوده و دو وجه آسمانی و زمینی به جای مقام پیامبری او در ادبیات کهن مورد توجه بقرار گرفته است. او که معلمی را برگزید تا در پرتو فره الهی، برای انسان رفاه و سعادت به ارمغان آورد، با بیتوجهی به محور مینوی، هرچند نیک نام باقی ماند، اما فره خود را از دست داد.

صحنه‌های مختلفی از زندگی جمشید در نگارگری ایران بازتاب داشته که تعدادی از آنها در ادوار مختلف، مربوط به ویژگی معلمی او و آموختن فنون به صنعتگران است. از میان تصاویر نقش شده با این موضوع، دو نمونه موجود در کتابخانه موزه چستربیتی هر دو در دوره ایلخانی و با فاصله زمانی کمی از هم ترسیم شده‌اند. بررسی آن‌ها می‌تواند این پرسش اصلی را پاسخگو باشد که دوگانگی‌های شخصیتی روح انسانی مختار چون جمشید چگونه می‌تواند با زبان هنر جلوه تجسمی یابد و به غیر از موضوع واحد، مهمترین ویژگی‌های مشترک این دو اثر که موجب شباهت آنها گردیده در چیست؟ داده‌های پژوهش تحلیلی و تطبیقی حاضر، به صورت کتابخانه‌ای فراهم آمده و بررسی آنها نشان می‌دهد که نگاره‌های مورد نظر به گونه‌ای شمایل‌نگارانه این روایت را مصور کرده‌اند تلاش مصوران هوشمندانه به گونه‌ای بوده که در عرصه تصویر بازتاب حقیقت باشد. و این الگو برداری از اجزای تصویر شده در زندگی واقعی است که موجب شباهت نسبی در آن دو اثر بوده است. در کنار آن عملکرد هنرمندان با بهره بردن از ویژگیهای مبانی تجسمی و ترکیب بندی بصورت ساختاری برای نشان دادن دوگانگی‌های وجود در راستای همین هدف بوده است.

کلمات کلیدی: جمشید، نقش معلمی، نشانه شمایی، نگارگری ایرانی، کتابخانه چستربیتی.

* استادیار دانشکده هنر دانشگاه الزهراء، گروه صنایع دستی، تهران، ایران

مقدمه

سرزمین ایران، دوره های درخشش بسیاری در تاریخ چندین هزارساله خود داشته که پس از تلاطم بسیار، آرامش بر گستره آن حاکم گردیده و جنبه های مختلف زندگی شکوفا شده است. دوره موسوم به شیداسپ یا شهراسپ، در این میان چنان مهم و اثر گذار و طولانی بوده است که از پس هزاره ها اخبار و شرح آن باقی بماند. و این دوره ای است که ضمن رشد دریافت های زیبایی شناسانه، دانش، شکوه و شوکت حکومت نیز تعالی جسته و فر ایزدی به پادشاهان (انسان) اعطا شد. می توان چنین در نظر گرفت اعتلای مقام پادشاهی به این مرتبت، نمادی از تحول مثبت و عمیق در جهان بینی و انسان شناختی ایرانیان در آن زمان دور از دسترس است. که در آن آدمی دوره های مقهور بودن در طبیعت را پشت سر گذاشته و با سرعت بنا بر استعداد طبیعی و منطبق با شرایط راه تمدن را پیش گرفته و شایسته دریافت توجهات آسمانی شده است. در رهگذار این تحول بزرگ، وقتی سه محور (زمینی) منزلت انسان، دانایی و زیبایی در کنار هم و در سایه الوهیتی پذیرفته شده (آسمانی) جلوه و جایگاهی بلندمرتبه یافتند، چهره هایی اهمیت پیدا کردند که چونان کیومرث و هوشنگ و جمشید و نامهای بسیاری دیگر که در متون کهن آمده، در کنار برخورداری از نور مشروعیت بخش الهی آن سه محور را در خود جمع کرده بودند. در باور ایرانیان آن روز، این ودیعه چند محور چنان اهمیت داشت که ترک و بیتوجهی حتی به یک سوی آن یا بزرگ کردن یک وجه، چون داستان جمشید موجب سلب مشروعیت و سرنوشتی غم انگیز می شد. او که از نامدارترین شخصیت های دوره کهن داناییست، بین دو راه سخت پیامبری و پذیرفتن شهریاری در نقش معلمی پرورش دهنده جامعه، پادشاه معلم بودن را برگزید تا برای انسان سعادت به ارمغان آورد. چنین نیز شد و در این راه تلاش بسیار نیز کرد و بر قول خود وفادار ماند. اما ناگهان به گناه غرور و کم توجهی به سایه مشروعیت بخش الهی، خود را-انسان را- اهمیت بیشتر بخشید و در نتیجه شکوه خداداد از او گرفته شد.

در مقابل این خوبان، نامها و چهره هایی نیز مطرح شدند که چنان سرکش و ناراست کار شدند که چون ضحاک همه آن محورها را ترک کرده و راه گمراهی و انسان کشی را پیشه نمودند. دوگانگی یاد شده و شخصیت های واجد این ویژگی به آن در هنر ایران به وفور به نمایش درآمده اند. در مورد جمشید که در ادبیات اوستایی به خوب رمه از او یاد می شود، در کنار زیبایی و درخشش و شکوه، نقش مثبت معلمی پرورش دهنده در کنار نقش

منفی ناشی از قدرت و جلالتی که موجب سرکشی و از دست دادن فر پادشاهی شد مورد توجه قرار گرفته است. این دو مرحله از زندگی او، مکرر در هنر ایران بازتاب داشته است که نمونه های آن هم اکنون در کتابخانه ها و موزه ها و مجموعه های شخصی دولتی در ایران و خارج ایران به وفور وجود دارد. از این میان کتابخانه و موزه چستریتی چند نگاره در مجموعه آثار ایران دارد که جمشید را با خصلت های یاد شده نشان می دهد. دو نگاره از این میان با شباهت نسبی در جزئیات، نقش پرورش دهنده و معلمی او را بطور ویژه مد نظر قرار داده اند. بررسی آن ها می تواند این پرسش اصلی را پاسخگو باشد که دوگانگی های شخصیتی روح انسانی مختار، نامدار و موثر چون جمشید چگونه می تواند با زبان هنر جلوه تجسمی یابد و به غیر از موضوع واحد، مهمترین ویژگی های مشترک این دو اثر که موجب شباهت آنها گردیده در چیست؟ تطبیق موضوع و جلوه تجسمی آن در دو تصویر نقاشی شده و چگونگی باز نمایی شخصیت موثر جمشید در هنر از اهداف این پژوهش می باشد. بدین منظور منابع ب مطالعه کتابخانه ای جمع آوری گردیده و به صورت توصیفی و تحلیلی نتایج تحقیق حاصل شده است.

پیشینه تحقیق

زندگی جمشید برای تحلیل گران فرهنگ و پژوهشگران و اسطوره شناسان همواره مورد توجه بوده است. بخشی از اطلاعات مربوط به این شخصیت تاریخی از اوستا به دست آمده است. پورداوود از ابتدای قرن ششمی گذشته در بازه حدود نیم قرن قسمتهای مختلف این متن کهن را پژوهش و گزارش نموده است (۱۳۰۴-۱۳۴۳) همچنین جلیل دوست خواه نیز، جداگانه به این امر اشتغال داشته است (۱۳۷۹) فریدون جنیدی در زندگی و فرهنگ آریاییان بخشی را به او پرداخته است. (۱۳۸۵) شاهنامه از این رو اهمیت دارد که در داستان جمشید انواع فنون که به مردم آموخت را نام برده است. کاظم دزفولی و همکارانش در مقاله ای به همپوشانی ها و اختلافات شاهنامه پرداخته اند و جمشید را در این میان مورد توجه ویژه قرار داده اند. (۱۳۹۴) اما شهراسپ نام دیگری است که اگرچه مساله این تحقیق نیست ولی در پاره ای از متون دوره طلایی، جمشید پاره ای از عصری محسوب شده که از وی متأثر است. ابراهیم اشقانی در باره این شخصیت تاریخی و تحلیل آن مقاله ای به نام "شهرسپ یا بوداسپ، تحلیلی بر نام و نشان وزیر طهمورث در شاهنامه فردوسی" نگاشته و بر این باور است که با وجود او کیومرث به دو شخصیت پادشاه و پارسا گسیخته می شود. (۱۳۹۶)

در مورد نقاشی ایرانی و سبکهای آن پژوهشها و دستاوردهای

مکنتی مادیست و نیز او با تعریف "فره مند ترین" مردمان بودن از سایر مردم ممتاز است. داستان جم روایت دوره‌ایست که در سایه حکومت این انسان که مواهب زمینی را کنار فرهمندی غیر زمینی دارد، سرما و گرما و پیری و مرگ و نیستی و رشک دیو آفریده وجود ندارند. و زندگی دایمی شده است: چه برای مردمان که بی مرگ شدند و چه برای گیاهان و آب‌ها که نخشکیدنی شده اند (دوستخواه، ۱۳۷۹، ۱۳۷). یا او میراث دار به حق دوره ایست در تکامل انسان که از رهگذار آن مقامی بزرگ یافته است. و این زمانیست که شخصیتی پارسا و خردمند وزیر پادشاهی با قدرت چون طهمورس می‌شود. که متضمن نوعی گسیختگی در شخصیت کیومرث معادل انسان غول آسای ازلی یونگ به پادشاه و پارسا است. (واشقانی فراهانی، ۱۳۹۶، ۱۳۰)

ب) انسانی با زیبایی و درخشش: از او در ادبیات کهن هند و اروپایی با اسم بیم و یمه و .. یاد شده است. براساس معنا به به سیل بزرگ مربوط است در فرهنگ اوستا این نام منسوب به یک دوره فراوانی و نعمت و پیشرفت در علم و صنعت ایران است. نام دو قسمتی او به درخشش این انسان تاکید دارد. در بعضی متون او هور چهر نامیده شده است (واشقانی فراهانی، ۱۳۹۶، ۱۳۰). ج) انسان مختار: در وندیداد هنگامی که زرتشت از اهورا مزدا می‌پرسد که اولین بار با کدام انسان سخن گفته او پاسخ می‌دهد با جم زیبای دارنده رمه است:

« آیا حاضر هستی قانون مرا تعلیم دهی و حامل آن باشی؟ جم زیبا ای زرتشت پاسخ داد من برای حمل قانون تو و آموختن آن ساخته و آماده نیستم» (مستتر، ۱۳۸۲، ۷۴). سپس اهورا مزدا از او می‌خواهد تا در اینصورت بر مخلوقات شهریاری کند و جمشید قبول می‌کند.

د) شهریار معلم: در اوستا ضمن بیان روایت گفتگوی اهورا مزدا با جمشید علاوه بر اینکه او را واجد صفت اختیار نشان می‌دهد، به داستان آموزش چگونگی ساختن گل و شکل دادن آن برای ساختن غاری که مخلوقات را از سرما محافظت کند از سوی اهورا مزدا به جمشید اشاره می‌کند. او پادشاهی مختار است که به واسطه فر ایزدی که از آن برخوردار است لایق گفتگو با اهورا مزدا، با خبر شدن از خطرهای پیش روی ساکنان ایران زمین، و تلاش و برنامه ریزی برای رفع آن با کمک نیروهای مینویست. او آموزگار ریست که تعامل با طبیعت و بهره بردن از آن را برای زندگی بهتر را به مردم یاد می‌دهد در اشعار فردوسی که بخشی از اطلاعات خود را از خدای نامه های پیش از اسلام دارد. او ابتدا ساخت انواع ابزارالات جنگی از آهن را به مردم آموخت، سپس

پر شمار وجود دارد. از این میان کتاب دو جلدی نگارگری ایران یعقوب آژند (۱۳۸۹)، نگارگری اسلامی ثروت عکاشه (۱۳۸۰) و کتاب نقاشی ایران از دیر باز تا امروزه نویسنده گی روئین پاکباز (۱۳۹۸) و در مورد تفاوت‌های تصویرگری و نقاشی، تصویرسازی در عصر صفویه و قاجار سید محمد فدوی (۱۳۹۸) منبع مورد استفاده در این تحقیق بوده است. کتابهای تجزیه تحلیل تجسمی جنسن در زمینه شناخت جوانب مختلف و مهم اثر هنری و مطالب قابل توجهه و استخراج آن (۱۳۸۷) و هنر و ادراک بصری روان‌شناسی چشم خلاق نوشته ارنه‌ایم (۱۳۹۴) و مبادی سواد بصری که اصول تجسمی را بصورت تفصیلی و مجزا معرفی و تحلیل کرده‌اند در زمینه تحلیل تجسمی بیشتر مورد استفاده قرار گرفته‌اند. دو اثر منتخب مقاله حاضر از مجموعه چستر بیٹی ست که هم اکنون با توضیحات کتابخانه در کالکشن آنلاین این مجموعه در معرض نمایش است. همچنین توضیحات کاتالوگ مجموعه کتابهای خطی و مینیاتورهای ایران موجود در این کتابخانه که در سه جلد منتشر شده است استفاده گردیده است. (۱۹۶۲)

جمشید فرمانروای فرهمند و صنعتگر

روایت‌های دوره‌های کهن همواره با افسانه سرانی و خیال پردازی همراه است. امری طبیعیست که با دست به دست شدن و نقل مکرر حکایات پس از هزاران سال در شرح و ثبت آنها مداخلاتی صورت پذیرد. در مورد تاریخ طولانی ایران و حوادث گذشته بر آن نیز چنین وضعیتی حاکم است. دوره‌ها، وقایع و افراد نامدار، که از آنها خبری به دست رسیده است نیز یا به واقع چند زمانی در اینجا زیسته اند و بنا بر خصوصیات و جایگاهشان اعتبار بیشتری یافته و داستانشان روایت شده است، یا گاه در خیال‌ها پرورده شده و قصه زندگی‌شان آب و تاب بیشتر یافته و یا حتی بخشی از آن دستخورد و حذف گردیده است.

جمشید از این گونه چهره‌هاست و تعاریف اساطیری مکتوب از او برای تبیین و شناخت صفات وی از آن رو اهمیت دارد که بازتاب همین ویژگی‌هاست که در آثار هنری مربوط به او دیده می‌شود. این خصوصیات و حتی تحلیل‌های آنها همگی از متون کهن بر می‌آیند که می‌توان آن‌ها را چنین تقسیم بندی کرد: الف) انسانی ممتاز با آفرینش و زایش زندگی مینوی، زمینی: در هوم یشت یسنه اوستا هات ۹-۱۱ زایش او را به روزی و وجودش را پاداشی برای پدرش دانسته زیرا او بود که برای نخستین بار از هوم نوشابه ای برگرفت. جمشید در این متن خوب رمه و دارای

تصویرگری و نقاشی ایرانی محلی برای بروز نشانه‌های شمایل‌ی

مسیر منتخب تصویرگری به عنوان شاخه‌ای از هنر می‌تواند بین هنر برای هنر و هنر برای کاربردها در نوسان باشد و این نوسان موضوع و روش‌های آشکار شدن آن در یک اثر را تحت تاثیر قرار می‌دهد. باید گفت که اگرچه در عرصه زبان هنر در هر دو هنر تصویرگری و نقاشی مقصود هنرمند به واسطه اصول و مبانی تجسمی به مثابه حروف و قواعدی برای نوشتن بروز می‌یابد اما، در مورد اول، هنرمند و اثر بیشتر در قید و بند موضوع و زمان و مکان است، اما غایت مقصود نقاشی بیان حالات و احساسات هنرمند بوده و از این قیود رها تراست. این امر ارزش گزاره نقاشی و تصویرگری را نیز پس از بررسی‌های مربوط به اصول مشترک اولیه متفاوت می‌کند. (فدوی، ۱۳۹۷، ۵) و در مورد تاریخ هنر ایران هر گاه نقش موضوع و سفارشگر قوی تر شده وجه تصویرگرانه رشد کرده و هر گاه فراغتی برای هنرمند فراهم شده میل به نقاشی یافته و رهاتر شده است.

موضوع در بخش بزرگی از آن دست از آثار در هنر ایران که زیر مجموعه تصویرگری یا نقاشی قرار می‌گیرد بیان تجسمی داستانهای تخیلی یا واقعی یا به نوعی متضمن وقایعی است که در تاریخی مشخص و نا مشخص - گذشته یا همزمان هنرمند و خلق اثر - روی داده و بصورت مکتوب یا غیر مکتوب نقل شده یا خود هنرمند ناظر آن بوده است. میزان برخورداری اثر از واقعیت یا وفا داری و سعی هنرمند برای بیان آنچه از موضوع دریافت کرده، مقصودی که دارد یا انتظاری که از او می‌رود آن را حقیقی یا نا حقیقی می‌کند.

به چستی و چگونگی حقیقت از زوایای مختلف پرداخته شده و از این رو معانی و برداشت‌های گونه‌گونی از آن وجود دارد. یا توجه به پاره‌ای از تبیین‌ها و درمبحث مربوط به این مقاله، خصلت بازنمایانه حقیقت یا شکل بیان واقعیت در نگارگری ایرانی به گونه‌ای تطابق با واقعیت می‌تواند از این بین به دو مفهوم حقیقت نزدیکتر باشد که حقیقت را «تطابقی میان یک جمله و حالتی از چیز یا حادثه و یا به عنوان تطابق میان یک تصویر و آنچه به واسطه آن تصویر ساخته شده است» (بردرون، ۱۳۹۳، ۲۳) تعریف می‌کند. این نگاه با دوسوی موضوع و تصویر که دو روی هنر نقاشی ایرانیست منطبق است. همچنین اولین گزینه به نوعی شباهت زبان و حالت اشاره دارد و دومی به واسطه‌ای که از موضوع تا شکل‌گیری تصویر است دلالت می‌کند که می‌تواند خود هنرمند، مدیای خلق اثر و مبانی تولید آن و یا سایر مفاهیم

رشتن و تافتن الیاف ابریشم و کتان و بافتن تار و پود پارچه از آنها را به ایشان آموزش داد، سپس به کار تعریف و تبیین طبقات اجتماعی براساس عملکرد افراد در جامعه یعنی کاتوزیان (روحانیون)، نیساریان (ارتشی)، برزگران و پیشه‌وران و دستورزان مشغول شد. او دیوان را برای خشت زدن و دیوار گل و گچ ساختن به کار گرفت، سپس فنون جواهر سازی و عطر سازی و پزشکی و دریا داری و کشتی سازی را نیز هرکدام با مراحل که فردوسی شرح داده به مردم آموخت. (فردوسی طوسی، ۱۳۸۵، ۲۳-۲۵)

د) شهریاری خوب: نتیجه حکمرانی جمشید سعادت‌مندی مردمان ورشد و پیشرفت منطقه تحت حکمرانی او است. او با طبقه بندی اجتماعی راه و روش برای بهتر زیستن هر کدام را مشخص کرد و با آموزش فنون زندگی را برای مردمان سهل نمود با آموزش کشتیرانی ارتباطات را سرعت بخشید و موجب شکوفایی کشور در زوایای مختلف شد بطوریکه بنا بر بیان فردوسی، « ز رنج و زید نبدشان آگهی» (همان: ۲۵) او اگر همه این تحولات مثبت را ایجاد نکرد در بازه ای از این زمان حاکمی بوده است که برای بهروزی مردمان تلاش بسیار کرد. دوره آبادانی و ثروت و توسعه و پیشرفت که مردمان ساکن به در رام کردن طبیعت و بهره‌وری از آن مهارت یافتند. با آتشی که می‌شناختند آهن این کشف مهم را در قبضه خود گرفته، شکل دادند. و سپس، دانش و هنر و تواناییهای صنعتکارانه خود را به نسبت آن دوران گسترانده و دیر زمانی به آرامش و شادی گذرانند. در همین زمان اوست که با استعانت از نماد حلقه و شمشیر زرین در سه نوبت از اهورا مزدا می‌خواهد تا زمین برای اسایش انسان و سایر مخلوقات وسعت یابد. او منافع انسان روی زمین را در نظر دارد و به نظر می‌رسد چنان در این امر کوشاست که سرانجام بر ابعاد مینوی چشم می‌بندد و یا آن را تقلیل می‌دهد. (و) جمشید انسان وفادار: در یشتی موسوم به آناهیتا یشت برای او در پای کوه هوکر از رمه‌ها یعنی از دارایی اش هدیه و قربانی می‌آورد و از او می‌خواهد که بزرگترین شهریار کشورها شود تا به واسطه آن بر دیوان و نیروهای بد جهان چیرگی یابد و دیوان را از دارایی و سود، فراوانی و رمه و خشنودی و سرافرازی محروم سازد و آناهیتا این ارزوی او را برآورده و او را کامروا می‌کند (دوستخواه، ۱۳۷۹، ۳۰۲) می‌توان چنین تعبیر کرد که توانایی‌های زمینی خود را در سایه باورمندی‌ها و با استعانت از نیروهای غیر مادی تکمیل می‌کند. بنا بر متون کهن از جمله در دین کرد جمشید آنچه که با اهورا مزدا از وظایف بر زمین برعهده گرفته بود با مردان دین انجام داد «فراخ کرد، ببالایند و رشد داد و جهان را بیاراست» (راشد محصل، ۱۳۸۹، ۲۰۱)

مهارت و تلاش‌های هنرمند، مخاطب و حامیان را متأثر می‌کند. همچنین در دوره سیمپره چنین الگویی بخش تأثیرگذار مشتغلین به هنر آن سبک را به دلایل مختلف مطلوب یافته و به آن تمایل نشان داده و برای حفظ آن تلاش می‌کنند. سبکهای هنری از این لحاظ نوعی پارادایم هستند. و بنابر این تغییرات آنها از نوع تغییرات پارادایمیست که در مقیاسهایی عمقی و کلان صورت می‌پذیرد و سطوح رویی را هم متأثر می‌کند.

دردوره ایلخانی و سپس ابتدای حمله تیمور، بیان و درک هویتی و فرهنگی ایرانیان زیر فشار قدرت جویی مغولان، قومی غیر خودی نسبت به سپهر فرهنگی ایرانیان تغییراتی اساسی یافته و بود، روالی که در دوره نسبتاً آرام قرن نهم تغییر یافت. همین تحول نسبی بود که باعث شد تا الگوهایی که هنرها از آن متأثرند نیز تغییر کند. زیرا بخش بزرگی از آنها در قرن قبلتر، براساس شرایط و واقعیات اجتماعی و خشونت حاکم بر ایران و نیز تسلط اقوام بیگانه بر کشور و تعارض‌های هویتی هنرمندان ایجاد شده بودند و هنرمندان نیز در آثار خود به نوعی آنها را نمایش می‌دادند. روحیه بدوی حاکمان حقیقت دیگری بود که باید در پس پرده جلال و شکوه تصنعی تصاویر نقش زده می‌شد. و آثار آن دوره را هرچه بیشتر از بازتابی شمایی دور تر می‌کرد. چراکه پیشتر نیز اشاره شد که بین حقیقت و شکل‌گیری نشانه شمایی ارتباطی مستقیم برقرار است. و بنا بر دلایل گذشته هنرمندان به ناچار یا متأثر از فضا از حقیقت و ارزشهای رایج قومی خود فاصله می‌گرفتند. در مورد قرن نه هجری اما وضع گونه دیگری بوده است، بطور مثال اتینگهاوزن چنین بیان داشته است که در این دوره (یعنی قرن ۹ ه.ق) لذایذ و ظرایف نفسانی جای ارزشهای قهرمانی را گرفت. با این تغییر موضوعات مدنظر هنرمندان نقاش و تصویرگر از صحنه‌های خشن به صحنه‌هایی آرامتر تحول پیدا نمود و به جای تلاش بر تجلی شکوه پادشاهان نزاکت و آراستگی دربار بیشتر مد نظر قرار گرفت. (اتینگهاوزن و یارشاطر، تهران، ۲۶۱) که باز نمود آن در اجزا و مبانی تجسمی هنر، در ارزشهای خطی، رنگ‌ها و ترکیب بندی‌ها دیده می‌شود. در این دوره همزمان با هنر تصویرگری که باز نمودن از حقیقت مد نظر در ادبیات بود نمونه‌هایی از رسامی رشد پیدا کرد که مستقل از کتاب آرایبی بوده و زندگی روز مره را نیز به تصویر می‌کشید و مهملی برای هنر آفرینی و خط پردازی هنرمندان بود (آژند، ۱۳۸۹، ۲۵۹) دور از ذهن نیست که این گونه به نسبت جدید تر بر کتاب آرایبی نیز تأثیر داشته باشد. هرچند که جلوتر می‌توان گفت که تحولات مختلف الگویی در جامعه نگاه هنرمند را به عرصه واقعیت برگشت داده بود.

تخصصی هنر را دربر بگیرد.

چنین برداشتی از حقیقت که در تطابق با مولفه‌های هنر نقاشی یا تصویرگری ایرانی است، از یک سو خود را در همه این مولفه‌ها باز می‌نماید و از سوی دیگر تمام اجزا با هم در یک نظام نشانه‌شناختی که همان زبان و بیان هنریست، در روند دلالت به آشکارگی حقیقت یا کتمان آن کنشگر بوده و به این لحاظ ماهیتی نشانه‌ای دارند. نشانه‌هایی که با تجربه زیسته انسان ایرانی و دنیای او ارتباطی مستقیم دارند.

در ساختاری که پیرس در باره نشانه‌ها وضع کرد، نشانه‌های شمایی مورد توجه مفسران هنر قرار دارند. شکل‌های دلالت‌گر در نشانه‌های شمایی، آن دسته از نشانه‌ها هستند که در مقابل نشانه‌های نمادین وجه معنایی خود را از نمونه‌های واقعی یا خیالی می‌گیرند. آن وجه شباهت را پیرس همانندی نام نهاده بود. این رابطه می‌تواند بصورت تصویری یا در نمودارها به که مفاهیم در شکل‌های خاصی گرافیکی و تصویری خلاصه می‌شود نمایش درآید. (چندلر، ۱۳۹۴، ۷۰-۷۴)

با این پیش فرضها نگارگری ایرانی در عصرهای تیموری به بعد چه آنجا که متأثر از عالم خیال است، چه آنجا که به دنیای محسوس‌ها نزدیک می‌شود مکان بروز نشانه‌های شمایی است. برای شناخت این نشانه‌ها می‌توان از دو منظر زبان و بیان هنر و تطابق آن با حقیقت بهره جست. که در این مقاله در دو تابلوی نقاشی مورد توجه قرار می‌گیرد که در قرن نهم هجری/پانزده میلادی با موضوع یکسان آموزش فنون به مردم توسط جمشید به فاصله ۷ سال، یکی در هرات و دیگری نیز احتمالاً شیراز تصویر شده و اکنون در کتابخانه چستربیتی قرار دارند. مطابق روال اولین توضیح نقاشی ایرانی توضیحی درباره مکانیست که به آن تعلق دارند.

سبک هنری: مکتب هرات و شیراز در نگارگری ایرانی

مطابق تعریف، پارادایم دستاوردهایی انسانی و دربرگیرنده الگوهایست که مورد قبول عموم قرار گرفته و بطور همزمان موجد مسائل نو و راه‌های آن است. (کوهن، ۱۳۹۹، ۱۲)

وقتی از یک سبک صحبت می‌شود، در واقع الگویی واحد و فراگیر در یک دوره تاریخی خاص مد نظر است که سوالها و راه‌های اصلی را برای حل آن مسائل در حیطه هنر مطرح می‌کند. این سوالها و پاسخهای درخور، از مسائل کلان مثل هویت و فرهنگ در عمق تولیدات هنری تا لایه رویی تر یعنی شکل اثر، تکنیک‌ها و روشهای اجرا، تا ابزار و حتی سلیقه،

شده‌اند. این مضمون که وجه معلمی جمشید را مد نظر قرار می‌دهد که در شاهنامه و متون کهن تر به عنوان وجه تمایزی و هویت بخشانه این شخصیت تاریخی نسبت به سایر واجدین قدرت و فراسمانی بیان شده است. چرا که پیشتر صحبت شد که او بین پیامبری و پادشاه معلم بودن دومی را برگزید و در این راستا طبقات مختلف را نیز تبیین کرد تا به روایت فردوسی هرکسی بداند که در موقعیت خود چه باید بکند و کیست. با توجه به اینکه در شاهنامه جزئیات دقیق تر بیان شده هر دو تابلو با روایت شاهنامه ای منطبق تر هستند. در مطابق رویکرد تجزیه و تحلیل می‌توان از تصویر در سه مولفه قراردادهای موضوعی، تصویری و فرهنگی اطلاعات کسب نمود. (جنسن، ۱۹۹۵، ۳۳-۳۷) چرا که این قرار دادهای در بخش بزرگی از جامعه پذیرفته شده و قابل درک بوده‌اند. در واقع شناخت آنها، آنچه را که مورد قبول و اعتماد و خواست عموم است نشان می‌دهد. یا این رویکرد به بررسی این دو تابلو ها پرداخته می‌شود.

بررسی نگاره تابلوی هرات در دو محور موضوع و شکل
اگرچه در نگاه اول مشابهت هایی در هر دو اثر دیده می‌شود اما



تصویر ۱. نگاره آموزش فنون توسط جمشید به مردم، هرات ۸۷۴ هجری (۱)

دو شهری که دو اثر مد نظر مقاله حاضر در آن‌ها خلق شده، یعنی هرات و شیراز- از مهمترین کانونهای اثر گذار این تحول بوده‌اند. گودرزی در کتاب تاریخ نقاشی ایران مهمترین ویژگی دوره تیموری را بالا رفتن خط افق می‌داند که امکان ترسیم عناصر تجسمی را با تنوع بیشتر و فضا سازی زیاد و بدون ازدحام و تراکم ممکن می‌ساخت (گودرزی، ۱۹۹۵، ۲۸). این تفسیر دور از ذهن نیست که گشودگی فضای پیرامون هنرمندان در انتخاب کادرهایی گسترده تر در میان کادر اصلی تاثیر گذاشته و رویکرد مجدد به زندگی واقعی و زمینی، آسمان‌ها را دور تر کرد. مطابق با آنچه پیشتر گفته شد در تمامی این نمود ها وجه شمایی به هنر این دوره غلبه بیشتری می‌یابد که بدین سان وجه شباهت این نشانه‌های تصویری در زمین واقعی یا در خیال هنرمند متجلی می‌گردد.

در مورد مکتب هرات می‌توان به طبیعی تر شدن پیکره‌ها و پویایی آنها اشاره کرد. پیکره‌ها از ابعاد طبیعی کشیده تر هستند که این کشیدگی به احتمال به تفاسیر شاعرانه و عارفانه و تعاریف زیبایی شناسانه از انسان مطابق با متون ادبی و عرفانی آن دوره بی ارتباط نیست. در این پیکره‌ها اگرچه وجوهی از طبیعت گرایی در آنها دیده می‌شود هنوز با حرکتی خشک تر و قرار دادی تر طرح می‌شوند. حتی در هنگام تصویرگری شاهنامه که در دوره‌های قبلیتر نیز بارها مصور شده بود، این تعمد بر کشیدگی و تحولات الگوی زیبایی قابل تامل می‌باشد. در همین راستا تمهیدات بکار رفته در گروهبندی پیکره‌ها هدفمند تر و از شلوغی تصویر و تعدد پیکره‌ها کاسته می‌شود. برای این منظور از هماهنگی بین رنگها و توزیع متوازن رنگ در کاردها بهره برده می‌شود.

سایر اجزای تصویر یعنی حیوانات و گیاهان و اشیا به ویژگیهای طبیعی و واقعی خود نزدیکتر ترسیم شده فضاهای معمارانه و ترسیمات هندسی برای ایجاد فضای گشوده در میان کادر، جایی که داستان‌ها در آن بصورت ترسیمی روایت می‌شوند، به خدمت گرفته می‌شوند. این روند به توجه به زندگی روزمره غیر درباری و واقعیت های رایج روز در نقاشی‌های کمال الدین بهزاد منتهی می‌گردد.

تابلوهای موجود درباره جمشید در کتابخانه و موزه چستربیتی

این دو اثر هر دو مربوط به حیطه کتاب آرایی و درباره داستان آموزش فنون و صنعت‌ها توسط جمشید به انسان هستند. از لحاظ زمانی هر دو مربوط به یک قرن و با فاصله تاریخی کوتاهی از هم خلق

طبقه بندی جامعه پرداخت. (بلعمی، ۱۳۵۳، ۱۳۰)
از بین موضوعات اشاره شده در تاریخ بلعمی، این تصویر به مبحث مربوط به پوشاک، فلزات و تهیه ابزار جنگ پرداخته و چند مورد دیگر را که کار گزار آن بنا به فرمان جمشید دیوان بوده‌اند و نیز طبقه بندی اجتماعی را نشان نداده است. اگرچه با تمهیداتی در بین صنعتگران تحت آموزش و اجرا در قرار دادن پیکره‌ها و ابعاد آنها ارزش‌گزاری نموده که در قرار دادهای تصویر به آن پرداخته می‌شود.

در این نقاشی که انسان، زندگی و صنعت موضوع اصلی است، پیکره‌های آدمی، نشانه‌های طبیعت و اشیا به عنوان نشانه‌های شماییلی مصنوعات و صنایع آموختنی تصویر شده‌اند. (وجوه مشابهت با موضوع و بروز حقیقت).

۱. انسان: در این نگاره، پانزده پیکره بزرگسال (چهارده مرد و یک زن) و سه کودک دیده می‌شود که براساس مهارتی که فرا میگیرند و شغل گروه بندی شده‌اند.

شهریار، بر اهمیت ترین فرد این گروه بندی انسانهاست. او با تاج، سریر پادشاهی، فرش، پله و دو عنصر تزئینی متقارن کنار پله از سایر حضار مجزا شده است. به دلیل آنکه از پوشش و رفتار قدرتمندان برگرفته شده‌اند، جنبه ای شماییلی دارند. جمشید که به رسم مغولان در قرن نهم، گوشواری بر گوش دارد، در این نگاره به شکل ظاهری مردمان شرق دور و مغولی با چشمانی کشیده و آرایش صورت آنان کشیده شده که جلوه ای شماییلی انگارانه از تطابق مفهوم پادشاهی کهن با حکام مغول وقت است. دو درباری با حالت ایستاده و یک فرد که موقعیتی مهم دارد بصورت نشسته هر سه در حالت احترام آمیز و دست در آستین برده رسم شده‌اند. (جزئیات یکی از این سه پیکره آسیب خورده است). دو ناظر در آخرین لبه های تصویر مشغول گفتگو هستند. که حرکات دست و بدن آنها آزاد است و نشان از این دارد که درگیر ماجرای اصلی نیستند. سایر پیکره ها همگی مشغول اجرای امور مطابق شرح موضوع بوده و حرکات دست و سر و بدن آنها با شغل هایشان تطابق دارد. از این بین چهار فرد که بکار شکل دادن آهن مشغولند نیم رخ و بقیه بصورت سه رخ رسم شده‌اند. و جز دو مورد از مشتغلین به امور فلزات بقیه کلاه و در مورد زن ریسنده مقنعه به سر دارند.

۲. طبیعت: گیاهان با گونه درخت، شکوفه، گل و بوته و بافت گیاهی زمینه کادر، آسمان با رنگ درخشان آبی و صخره و تپه از نشانه‌های طبیعت در این تصویرگری هستند. جز بافت ریز گیاهی زمینه تصویر بقیه موارد مرزهای کادر را معین کرده و محلی برای بروز ارتباط انسان با طبیعت هستند. ترسیم آنها

تفاوت مکان و سبک در آنها قابل بررسی است که در بررسی جزئی تر می‌توان این موارد را یافت:

الف) قرارداد موضوعی: ابعاد این تابلو که به تاریخ شعبان ۸۷۴ هجری نقش شده و به شماره ۲۰/۱۴۴ در کتابخانه چستریتی ثبت و به نمایش درآمده، ۳۵ در ۲۴ سانتیمتر بوده و با آب رنگ، طلا و جوهر رنگ آمیزی شده است. هنرمند آن نامعلوم و تصویرگری برگی از کتاب تاریخ بلعمیست. تاریخ بلعمی؛ ترجمه تاریخ طبری؛ در قرن چهارم نگاشته شده و بخشی از آن مربوط به زندگی و عملکرد جمشید است که با شاهنامه تا حدودی در این مورد مشابهت دارد. وجود یک منبع تحقیق مشترک یعنی خدای نامه رای سراینده شاهنامه و مصحح و مترجم تاریخ طبری یعنی بلعمی موجب شباهت این دو متن از نظر موضوعی شده است. در تاریخ بلعمی هم مانند شاهنامه می‌خوانیم که که این او بود که نخستین بار ساختن سلاح از آهن، دوختن لباس از کرباس و ابریشم و رنگرزی لباسها را آموزش داد. نیز امر به ساختن گرمابه و غواصی در دریا و برآوردن گوهرها به دیوان نموده و سپس به راه سازی، رنگسازی و عطر سازی و



تصویر ۲. نگاره آموزش فنون توسط جمشید به مردم، شیراز، ۸۸۵ هجری

دار بودن صحنه را یاد آور شود. بنابراین اگرچه در این چارچوب اتفاق‌های اصلی صورت می‌پذیرد اما خارج از آن نیز اهمیت می‌یابد و از ذهن مخاطب و هنرمند جدا نمی‌شود. همچنانکه دامنه اثر گذاری داستان موضوع، از نظر جغرافیایی و اجتماعی مربوط به زندگی همه انسان هاست. (تصویر شماره ۳)

حتی خارج از کادر اصلی نیز ادامه دارد که در مکاتب هنری دوره تیموری به وفور دیده می‌شود. با این توجه که، کادر منتخب هنرمند و پنجره دید اوست که از طریق آن این پنجره به چشم مخاطب هم‌القا می‌شود، این نوع بیرون زدگی از کادر اصلی قرار دادی تصویری است که به عنوان تمهیدی در دست هنرمند ادامه



تصویر ۳. نشانگان طبیعت در تابلوی آموزش جمشید، هرات (نگارنده)

است. که اینجا هم دیده شده است. لباس‌ها و کلاه درباریان و صندلی دوم که ساده است از نشانه‌های دیگر موجود در این گروه هستند. خیاطی: قیچی، ابزار اندازه‌گیری و چند ابزار دیگر مربوط به خیاط، سوزن و دوک در دست شاگردان نوجوان خیاط اشیا آهنگری: ابزار دمندگی، سندان، پتک، انبر، ابزار شکل دادن، کوره آهنگری که بصورت گره کاری رسم شده، اره و ابزار تیز کردن، چاقو و شمشیر و زره و کلاه خود اشیا مربوط به ریسندگی: چرخ ریسندگی، ابزار برای گردش نخ، و .. و نیز دستگاه بافت پارچه که همانند فرش زیر پادشاه از بالا رسم شده است. نوع لباس و کفش و نیز گردن‌بند زن نخ ریس اشیا دال برجنسیت انسانهای فعال در کادرمی باشند. (تصویر شماره ۴)

اشیا: در اینجا چند گروه اشیا بر حسب موقعیت افراد قابل تشخیص است. بعضی از این اشیا کاربردی و دسته‌دیگر از نوع ابزار و نیز محصول و فرآیند کار هستند. بخشی از اشیا بیانگر جنسیت افراد هستند. کدهای موجود در متن که موضوع صنعتگری را مد نظر قرار دارد در این دسته از عناصر مجسم شده‌اند. در مقایسه با ابزارهای مربوط به هر شغل می‌توان دریافت که وجه مشابهت آنها واقعی ست. اولین اشیا مربوط به پادشاه و درباریان: صندلی با تزئینات و با ابعاد بزرگ، فرش، تاج، پله و کناره‌های پله، دکمه و تزئینات لباس. در این گروه فرش از بالا و سایر اشیا از روبه‌رو دیده و رسم شده است. از محدود فرشهای باقی مانده این دوره میتوان متوجه شد که نقش فرش این دوره هندسی، گیاهان و حیوانات

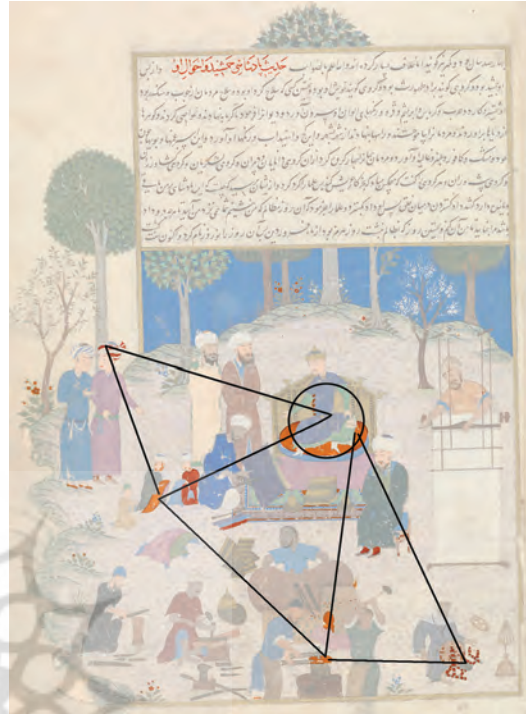


تصویر ۴. نشانگان مشاغل در تابلوی هرات (نگارنده)

ب) تحلیل ساختاری اثر، قرار دادهای صوری

این تابلو مانند سایر تصویرگری‌های مکتب هرات از بعضی قرار دادهای رایج تصویری آن دوره بهره مند است:

پیکره‌های کشیده برای شخصیت‌های مهم که اوج آن جمشید است از جمله قرار دادهای مربوط به این سبک هنریست. در این پیکره‌ها حرکات کمی خشک است و نسبت بالا تنه به بدن بلندتر از حد طبیعی است. در کنار شکل سه رخ و نیم رخ صورت و سر، حرکت پای افراد جز در مورد درباریان رها و آزاد است و از زوایای متفاوت و طبیعت‌گرایانه رسم شده‌است. رنگهای بطور عموم، مات و خنثی و نیز آسمان با رنگ ابی ایرانی درخشان نیز از جمله ویژگی‌ها هستند که در این مکتب نقاشی ایرانی تکرار می‌شود. رنگهای درخشان گرم در این تابلو بصورت پراکنده و تمهیدی برای چرخش رنگ قرمز در کادر و نیز تداعی یک سه گوش با راسی به سمت چپ و قاعده‌ای مطابق با پیکر جمشید استفاده شده تا هرچه بیشتر به ادامه دار بودن، گستردگی و نظارت و اثر آموزش‌های او تأکید شود. محل تخت پادشاهی درست در مرکز کادر مستطیل قرار دارد که چشمها هرچه بیشتر بر آن تمرکز بیابد و خط افقی از طریق تپه پشت به سمت بالا برده شده است که از نشانه‌های تصویری مکاتب نقاشی دوره تیموری



تصویر ۵. ساختار تابلوی هرات ۱ (نگارنده)



تصویر ۷. ترکیب بندی تابلوی جمشید از هرات (نگارنده)



تصویر ۶. ساختار تابلوی هرت ۲ (نگارنده)

کوچکتر از پادشاه است که چندان قابل اهمیت نیست و مورد تاکید جدی نقاش هم نبوده است. جمشید اینجا با نشانه‌های کمتری ممتاز شده و جز تزئین بر روی لباس وجه تمایز دیگری ندارد. یک مرد نگهبان و دو مرد نشسته در پشت سر پادشاه گروه قدرت را با تفاوت‌های کمی نسبت به سایرین نشان می‌دهند. آنها که کمی بالاتر از جمشید نقش شده‌اند بدو نشانه‌های احترام آمیز در حرکات بدن حرکات سرگرم گفتگو هستند. برخلاف نمونه قبل گروه صنعتگران فلز کار را چهار پیکره تشکیل می‌دهد که در پوشاک هیچ وجه امتیازی ندارند و گروه دوزنده نیز تنها دو نفر هستند که مانند نقاشی تاریخ بلعمی نزدیکترین فاصله را با تخت طلایی دارند. بافنده تنها یک نفر و از سایرین جداست.

۲- ایشیا:

توزیع ایشیا در این مورد نیز برحسب اشتغال آنها صورت گرفته است. که به ابزار، تولیدات و پوشش آنها تقسیم می‌شود. این ایشیا عموماً بر طبق نمونه‌های واقعی رسم شده‌اند.

جمشید که در متن با عنوان شهریار موبد از او یاد و با دو شی تخت و تاج ممتاز گردیده در تصویر نیز تنها با همین دو شی از سایرین قابل تشخیص است. کفشی که به پا دارد از کفش بقیه متمایز و پاشنه ای بلند دارد. تزئینات دیگر بر پوشاک او از جمله گوشواره حلقه ای طلایی، در بقیه افراد قدرتمند درون کادر مشترک است. این تخت تنها دو پله دارد که فاقد افزوده‌های دیگر است. مرد نگهبان که به موازات پادشاه در سمت چپ تصویر قرار دارد با یک خنجر نشان داده شده و کمربند زرنشان و پوشاک آراسته دارد. در مورد هر دو نگاره تبریز و هرات در متن اشاره‌ای به افراد دربار نشده و وجه شمایی درباریان و عملکرد آنها از خیال هنرمند برخاسته است. که در این مورد دوم شغل نگهبان بصورت واضح با نشانه‌های تصویری یعنی ایشیا مرتبط با او قابل تشخیص است. در نگاره هرات نسبتها با حرکات بدن که بصورت رسمی و با نشانگان احترام و دست در آستین رسم شده بودند نشان داده می‌شد. بقیه افراد دربار با کمی تزئین بر لباسها و کمربند طلائی دلالت بر نسبت آنها به قدرت و مکننت بدون اشاره خاصی به شغل آنها می‌کند.

ایشیا مربوط به خیاطی: در این نگاره تنها قیچی و ابزار گلدوزی و نیز دو قطعه پارچه گلدار کنار خیاط و یک پارچه ساده دست مرد دوزنده دال بر خیاطی هستند. (در متن اشاره به کرباس و پارچه رنگارنگ شده و از این لحاظ قصد هنرمند تطابق با متن بوده است)

ست. (تصویر ۵ و ۶) ترکیب بندی درون کادر از چند حرکت ماریجی تشکیل می‌شود که ضمن ایجاد تحرک در صفحه که از ویژگیهای خطوط ماریجی و موج است، در گروه بندی شخصیت ها و مشاغل نقشی فعال دارد. ضمن اینکه تمام این حرکت‌ها از پادشاه آغاز می‌شود (تصویر ۷)

با اینهمه اولین موضوع که مربوط به ادوات جنگیست به سنت تصویری نگارگری ایرانی برای نشان دادن مفهوم اولویت مکان (دوری، نزدیکی) در پایین ترین نقطه تصویر نسبت به خط افق در نظر گرفته شده و شاه در جایگاه دور از دسترس تر نزدیک خط افق رسم شده است.

قرار داد های فرهنگی: این دسته از قراردادها که بر خلاف دو مورد قبل تنها با تفسیر قابل تشخیص هستند و از خلال تصویر خود را می‌نمایانند. (جنسن، ۱۹۹۵، ۳۷) در این جا طبقه بندی مکان و مرتبب بیشترین نمود را دارد که با متن که طبقه بندی براساس مشاغل است نسبت ندارد و به طرز فکر خود هنرمند برمی‌گردد. که عبارت است از جایگاه زن، پادشاه و افراد فرو دست تر در این تصویر قابل توجه است

پادشاه در بهترین جای ترکیب در قراردادهای تصویری زمان خلق اثر قرار گرفته، زن با ابعاد کمی کوچکتر در گوشه سمت راست و شاگردان خیاط با ابعادی بسیار کوچک در جانب او قرار دارند.

صورت و محتوی در نگاره تصویر شیراز

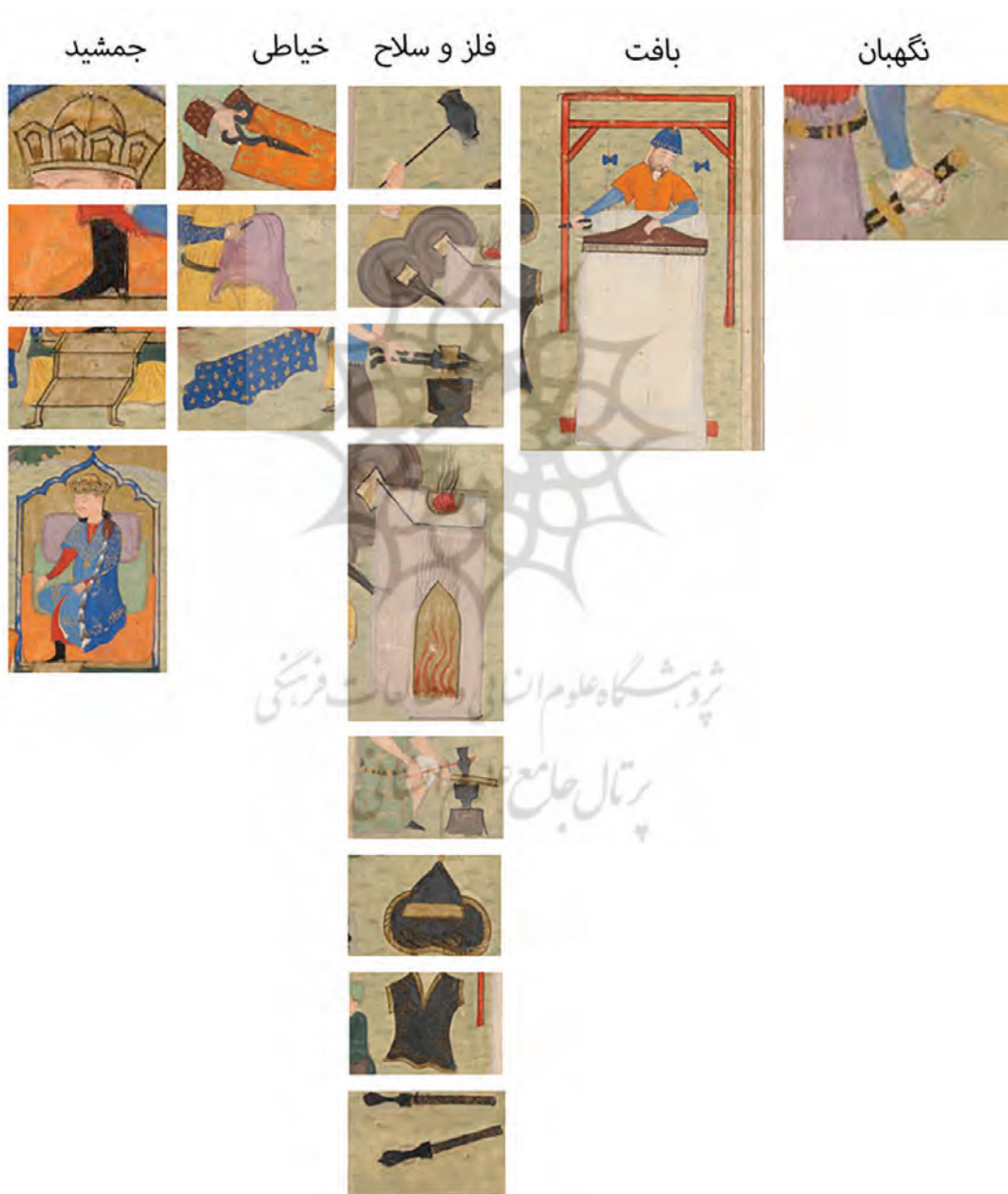
تابلوی شیراز برگی تصویرگری شده برای یک شاهنامه است که به تاریخ ۸۸۵ هجری، یعنی یازده سال بعد از نمونه قبلی توسط محمد بقال نسخه برداری و خوشنویسی شده اما نقاش نامعلوم است. ابعاد این نقاشی ۳۴/۵ * ۲۳/۵ سانت می باشد. مصالح بکار رفته مشابه اثر هرات است.

الف) قرارداد موضوعی: این اثر از نظر موضوعی مطابقت با متن شاهنامه داشته و همان محتوای قبلی را مطابق با پنجره نگاه فردوسی به تصویر کشیده است که تفاوت چندانی با تاریخ بلعمی ندارد. با این تفاوت که فردوسی، بعد از مرحله آموزشهای فلزات، اسلحه سازی و منسوجات طبقه بندیهای اجتماعی را مطرح کرده اما بلعمی در آخر به آن پرداخته است. بنابراین موضوع نهفته اصلی در پس داستان ارتباط انسان (انسان قدرتمند و صنعتگر)، صنعت و طبیعت است.

۱- انسان: در این تابلو یازده انسان همگی بزرگسال و مرد، طراحی شده‌اند. ابعاد افراد صنعتگر بصورت جزئی و اندکی

ماکوست و مطابق نمونه‌های واقعیست. (تصویر ۸)
 نشانگان طبیعت: پوشش گیاهی این نقاشی به یک تک درخت، پنج بوته گل، دو ابر چینی در دو طرف تابلو نسبت به خط عمود مرکزی و پوشش گیاهی زمینه که نقش ایجاد بافت در زمینه را دارد و آسمانی طلائیست که از ویژگیهای مکتب شیراز می‌باشد. (تصویر ۹)

اشیا آهنگری و کار فلزات: که به دسته ابزار و تولیدات تقسیم می‌شوند. دم کوره، کوره که بر خلاف نگاره قبلی ساده و فاقد تزئینات است، سندان، انبر، پتک و قالب کوچک، گرز، کلاه خود و زره که بدون جزئیات و پرداخت و کمی خام دستانه کشیده شده‌اند.
 نشانگان بافت، دستگاه بافت پارچه با شان و دفتین و

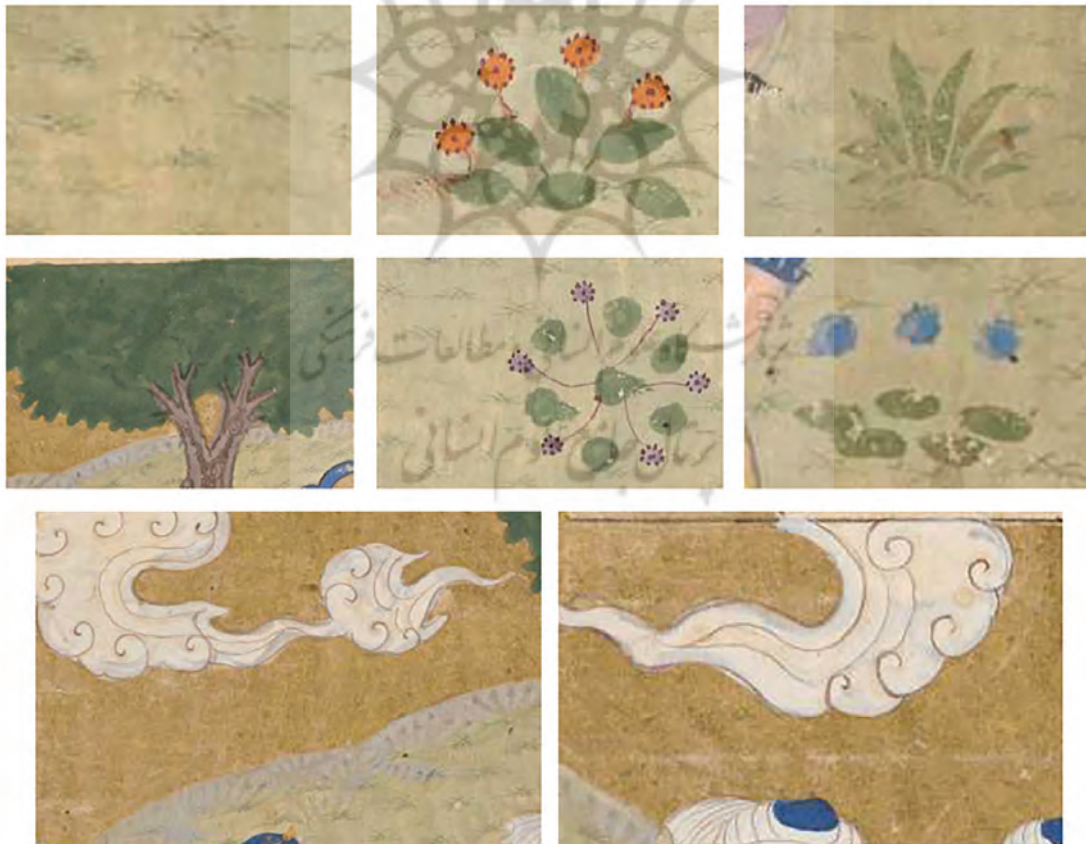


تصویر ۸. اشیا مربوط به مشاغل موجود در نگاره تاریخ بلعمی از شیراز در قرن نهم، موجود در چستریبتی، (نگارنده)

قرار دادهای تصویری:

مشابهت در بین اجزا استفاده کرده است. این شکل مشابه تکرار شونده مستطیل است عمودی که تخت سلطنت، ماشین بافت، کوره و نیز کادرهای خوشنویسی را در بر می‌گیرد. کادر نوشتن در این جا بخشی از عناصر تجسمی فعال بوده و در بقیه عناصر تنیده شده است. (تصویر ۱۱ و ۱۰) مارپیچ واحدی در صفحه ضمن وصل کردن پیکره‌ها در عین حال باعث تحرک چشم در کادر می‌شود. این مارپیچ منظم گروه خیاطان را شامل نمی‌شود. اما مارپیچ ضعیفتری که با کادر در سمت چپ قطع شده این گروه را نیز در بر می‌گیرد. همچنین نگهبان، خیاطان، جمشید و دو درباری در حال گفتگو در طول خطی قرار دارند که مورب و در بالای صفحه است و تحرک قابل توجهی در صحنه ایجاد می‌کنند. (تصویر ۱۲)

بخشی از قرار دادهای این تصویر از ویژگیهای سنتهای تصویری دوره تیموری همچون خط افق بالای کادر متأثر است. کادر اصلی تصویر مستطیل است که بطور کامل صحنه را از بقیه صفحه جدا کرده است. سریر این بار در حدود یک سوم کادر قرار دارد و نقطه اوج آن از کادر خارج شده تا پیوند شکوه او به آسمان، فر ایزدی، را نمایش دهد. « گروه بندی از طریق تشابه پدیده ایست که هم در زمان هم در فضا رخ می‌دهد... برای نشان دادن تشابه مستقل از عوامل دیگر باید الگوهایی را انتخاب کنیم که نفوذ کلیت ساختاری در آنها ضعیف باشد» (آرنه‌ایم، ۱۳۸۶، ۹۹). در این تصویر هنرمند برای ایجاد ارتباط در بین عناصر پراکنده کم تعداد، پراکنده و با شکلهای آزاد، از ویژگی گشتالتی

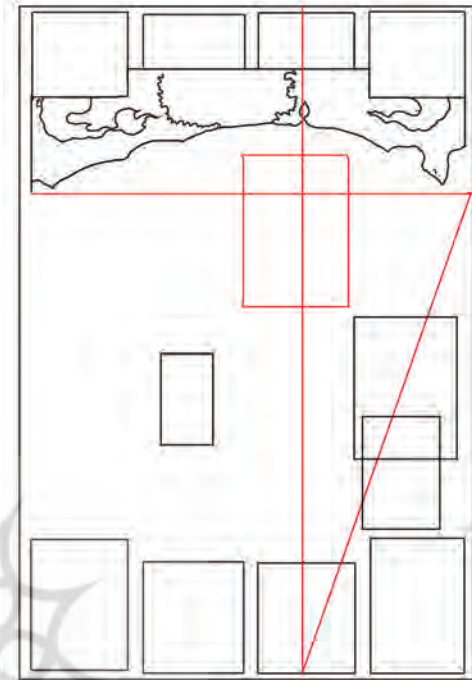


تصویر ۹. نموده‌های طبیعت در نگاره شیراز (نگارنده)

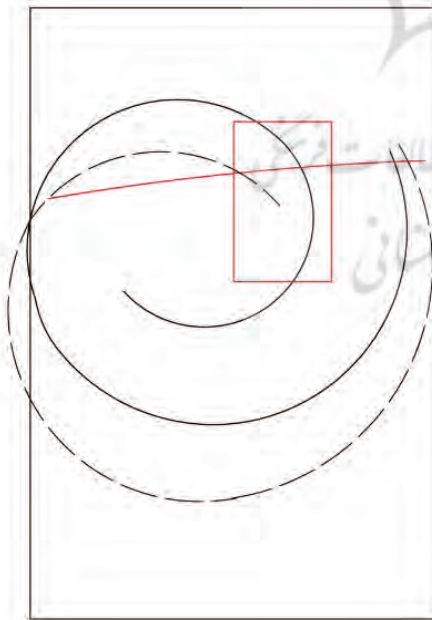
قراردادهای فرهنگی:

رنگ: در این اثر و بطور کل مکتب شیراز رنگها، تا حدودی تمثیلی تر هستند. رنگ طلایی آسمان که خیالیست و نمونه ای در طبیعت ندارد نمادین بوده و شمایی نیست و نشان از روز، خورشید و جاودانگی دارد (گربران، ۱۳۸۵، ۲۲۲). رنگهای شاد، شفاف و درخشان در کادر سرزنده و شادابند. چهره‌ها به جز دو مورد بصورت سه رخ رسم شده‌اند. اما پای پیکره‌ها همگی نیم رخ است که این قرار داد تصویری قدمتی دیرین در هنر ایران دارد. از رنگ قرمز همچنین برای پیوند زدن نقاط تصویر و ایجاد انسجام بهره برده شده است. ابرها در این تصویر متثر از هنر چین هستند. در فرهنگ ایران ابر مبارک و نشان از برکت باران دارد. در هنر چین یعنی محل شکل‌گیری این نشانه تصویری ابر نماد وفور و محسوب می‌شود. (هال، ۲۰۱، ۱۳۸۰). بدین لحاظ میتوان چنین دریافت که در این اثر خیال و واقعیت درهم آمیخته‌اند.

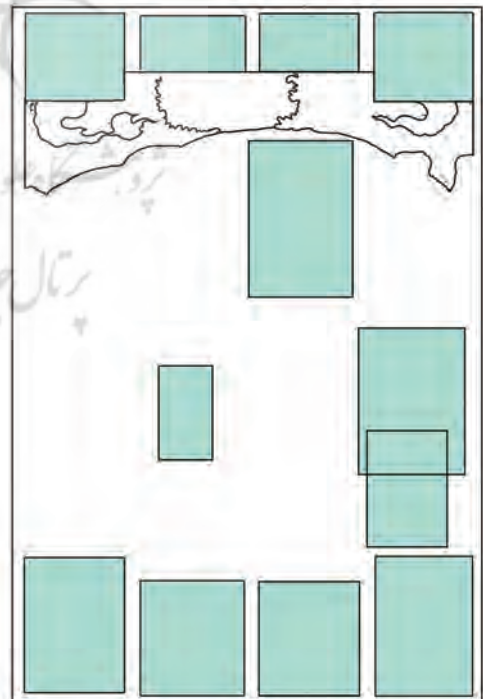
نتیجه‌گیری و مقایسه دو تصویر از دو جنبه محتوی و صورت موزه کتابخانه مهم و معروف چستریتی محل نگهداری و نمایش گنجینه ارزشمندی از بیش از ۴۰۰۰ اثر هنری کتاب



تصویر ۱۰ محل قرارگیری جمشید در کادر، (نگارنده، ۱۴۰۰)



تصویر ۱۲. ساختار مارپیچی ترکیب بندی درنگاره شیراز (نگارنده)



تصویر ۱۱. تابلوی شیراز و تشابه برای یکپارچگی (نگارنده)

و فاتح در نشستن بر تخت پادشاهی دارد. در ساختار پیکر بندی تصویر این اوست که مصدر شروع حرکتهاست که در باورهای کهن مذموم انگاشته می‌شد. اما در نگاره دوم مکتب شیراز جزئیات تا حدود زیادی کمتر مورد توجه قرار گرفته و هنرمند این تابلو از باز تولید نمونه های فاخر در کار خود چشم پوشی کرده است. اگرچه او اشیا و مردمان را در کادر تصویر از نمونه هایی در زندگی روزمره برگزیده، اما با اینهمه مصر است که بخشی از این الگوهای درون تصویر یعنی نمودهای طبیعت را از دنیایی خیالی برگزیند که در آن رنگها و نمودهای طبیعت نمونه ای در زندگی واقعی ندارند.

در هر دو اثر جایگاه جمشید در موقعیتی برتر در کادر قرار دارد، که قرار دادی تصویرریست. اما در اولی تمهید هنرمندانه این است که جمشید در مرکز قرار گیرد و جایگاه او همراه با گیاهان و صخره ها که از کادر خارج شده و به گونه افقی در زمین گسترده گردد. می‌توان گفت همین وضعیت هم به الگویابی هنرمند از دنیای واقعی برای بیان حقیقت دو گانه جمشید و بطور کلی انسان، مرتبط است. اما در دیگری جمشید و تاج و تخت او تقریباً در مکان یک سوم کادر قرار دارند که به لحاظ تجسمی موقعیت مطلوب در توزیع نیروهای تصویر است و در عوض گستردگی و پویایی کادر، این تخت سلطنت است که تا فضای آسمان امتداد یافته تا پیوند وجه زمینی- مینوی او مورد تاکید قرار گیرد. با این ملاحظات و در پاسخ به سوال اصلی پژوهش می‌توان گفت اثر هراتی بازنمای ابتهاج و کمالی زمینی و دیگری ابتهاجی آسمانیست. اما هر دو بازنمای حقیقتی مطابق با موضوع هستند که بطور مفصل در ادبیات ایران به آن توجه شده است و تشابهات و تفارقهایی این دو اثر غیر از سبک شخصی هنرمند و مکتب هنری که به آن منسوب هستند در کنه تولید اثر به دلیل انتخاب یکی از این دو وجه از داستانی واحد و دریافت آنها از مفهوم حقیقت ناشی شده هنرمندان در هردوی این نگاره ها با بهره بردن از تمهیدات هنری در راستای نمایش خصوصیات از جمشید در کنار وجه معلمانه او به آن نائل شده‌اند.

آرانی، نگارگری و خوشنویسی دنیای اسلام است. از این بین دو اثر با موضوع واحد، مربوط به آموزش فنون و صنایع مفید برای سعادت و آسایش به انسانها توسط جمشید است. جمشید از جمله پادشاهانیست که نقشی ویژه در تحول و رشد زندگی ایرانیان داشته و در دوره او ارتباط سه محور انسان، هنر و علم در فضایی مینوی موجب تحصیل جایگاهی ویژه برای ایرانیان ممکن شده است. هنگامی که جمشید، آن سایه مینوی را فراموش می‌کند، این ساختار درهم ریخته و جمشید به سرنوشتی تلخ دچار می‌شود. پیشتر او در نقش انسانی چنان ممتاز مختار شده بود تا نقش معلمی را برای رهنمون شدن انسان به سعادت بر روی زمین برگزیند.

عرصه هنر نقاشی در موضوعات مربوط به جمشید این خصلت‌ها را به عنوان بخشی از حقیقت تاریخی که خود بخشی از باورهای دیرینه ایرانیان است، به نمایش می‌گذارد که نیکبختی در سایه لزوم پیوند مفاهیم آسمانی و زمینی فراهم می‌آید و بشر برای رسیدن به این مرحله نیازمند معلم است. نمود چنین حقیقتی از آن روی که مربوط به زندگی طبیعی آدم بر روی همین زمین جستجو می‌شود. این تابلوها در واقع مربوط به صحنه معلمی جمشید هستند و کادر های منتخب هنرمند نمادی از صحنه دنیا به مثابه کلاس درس او می‌باشند. بنا براین هر دو تلاشی برای بازنمایی حقیقت به گونه شمایی هستند. و این تشابه موضوع و نیز هدف موجب بروز شباهت هایی در کلیت هر دو تصویر گری شده است.

با اینهمه در یک مقایسه بین این دو می‌توان دریافت که چگونگی پدیدار شدن منظور نقاشان، در الگو گیری از عالم خیال یا واقعیت و جهانی مینوی هر دو، متفاوت است:

نگاره شهر هرات طبیعت گرا تر بوده و میزان بهره‌مندی آن از عنصر خیال توسط خود هنرمند محدود تر شده است. نقاش علاوه بر دقت در جزئیات، الگوی تصویر را از نمونه‌های موجود در فضایی فاخر تر _ احتمالا خود دربار _ برداشته است. از این روست که پیکره ها رسمی بوده و حرکاتی خشک تر دارند. جمشید این نگاره‌ها مبین ویژگیهای زمینست و ژستی قدرتمندانه

فهرست منابع

ابوالقاسم فردوسی طوسی. (۱۳۸۵). شاهنامه حکیم ابوالقاسم طوسی. (توفیق سبحانی، المحرر) روزنه. ابوعلی محمد بلعمی. (۱۳۵۳). تاریخ بلعمی، تکمله و ترجمه

ابراهیم واشقانی فراهانی. (۱۳۹۶). شهرسپ یا بوداسب، تحلیلی بر نام و نشان وزیر طهمورث در شاهنامه فردوسی. فصل نام متن شناسی ادب فارسی، ۱۲۷-۱۳۸.

خلاق. (مجید اخگر، مترجمون) تهران: سازمان مطالعه و تدوین کتب علوم انسانی، سمت.

ریچارد اتینگهاوزن، و احسان یارشاطر. (تهران). *اوجهای درخشان هنر ایران*. (هرمز عبداللهی، و رویین پاکباز، مترجمون) ۱۳۷۹: آگه.

ژان فرانسوا بردرون. (۱۳۹۳). *تصویر و حقیقت*. تألیف حمید رضا شعیری، تحلیل نشانه معناساختی تصویر، مجموعه مقالات گردآوری شده. تهران: علم.

سید محمد فدوی. (۱۳۹۷). *تصویرگری در عصر صنفویه و قاجار*. دانشگاه تهران.

محمد تقی راشد محصل (المحرر). (۱۳۸۹). *دینکرد هفتم*. پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی.

مرتضی گودرزی. (۱۹۹۵). *تاریخ نقاشی ایران از آغاز تا عصر حاضر*. تهران: سمت.

یعقوب آژند. (۱۳۸۹). *نگارگری ایران*. تهران: سمت.

Chester Beatty's Digital Collections
Chester Beatty's Digital Collections, 2022, <https://viewer.cbl.ie/viewer/index/>

تاریخ طبری. (محمد تقی بهار، المحرر) چاپخانه تابش.

آلن گربان. (۱۳۸۵). *فرهنگ نمادها (المجلد چهارم)*. (سودابه فضانلی، مترجمون) جیحون.

تامس کوهن. (۱۳۹۹). *ساختار انقلابهای علمی*. (احمد آرام، مترجمون) تهران: سمت.

جیمز هال. (۱۳۸۰). *فرهنگ نگاره ای نمادها در هنر شرق و غرب*. (رقیه بهزادی، مترجمون) تهران: فرهنگ معاصر.

جیمس دار مستتر. (۱۳۸۲). *مجموعه قوانین زرتشت یا ونیدیداد*. (موسی جوان، مترجمون) تهران: دنیای کتاب.

چارلز جنسن. (۱۹۹۵). *تجزیه تحلیل آثار هنرهای تجسمی*. (بتی آواکیان، مترجمون) سازمان مطالعه و تدوین کتب علوم انسانی (سمت).

چلیل دوستخواه (المحرر). (۱۳۷۹). *اوستا، کهن ترین سرودها و متنهای ایرانی*. مروارید.

دانیل چندلر. (۱۳۹۴). *مبانی نشانه شناسی*. (مهدی پارسا، مترجمون) سوره مهر.

رودلف آرنهایم. (۱۳۸۶). *هنر و ادراک بصری، روان شناسی چشم*

پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی
پرتال جامع علوم انسانی